



The Future in Motion



Výročná správa 2016

ContiTech Vibration Control Slovakia, s.r.o.

Continental

The Future in Motion

CONTINENTAL



SINCE 1871

Obsah >

Príhovor	2
Profil spoločnosti	4
Systém manažérstva kvality	6
Životné prostredie	8
Výskum a vývoj	10
Personálny manažment	12
Správa audítora o overení účtovnej závierky	14
Účtovná závierka k 31. decembru 2016	18
Správa audítora o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou	48

➤ Vážení spoločníci, vážení obchodní partneri,

spoločnosť ContiTech Vibration Control Slovakia, s.r.o. pôsobí na trhu s výrobkami eliminujúcimi vibrácie už 20 rokov. Počas tejto doby sa spoločnosť na trhu aktívne etablovala a patrí do profitabilnej globálnej skupiny Continental AG.

Rok 2016 bol zameraný hlavne na znižovanie nákladovosti, zvyšovanie kvalifikovanosti personálu, plnenie kvalitatívnych požiadaviek na všetkých stupňoch procesov pri zabezpečení dodržiavania ochrany zdravia pri práci a životného prostredia. Nemožno konštatovať, že sa v roku 2016 podarilo všetko dosiahnuť. Realizácia niektorých nedokončených úloh nás čaká v roku 2017.

Rok 2016 začal z ekonomickejho pohľadu optimisticky, avšak od leta sa objavil nový fenomén Slovenska - nedostatok aktívnej pracovnej sily a fluktuácia bez udania dôvodu. Oboje si vyžiadalo nemalé úsilie na elimináciu negatívnych vplyvov vznikajúcich v tejto súvislosti. Nestratiť dobré renomé u zákazníkov a splniť okrem kvality aj kvantitu v požadovanom termíne si mnohokrát vyžaduje nadľudské úsilie a vysoký stupeň kreativity. No vieme, že plniť požiadavky zákazníkov je cesta, ktorú sme si vybrali a je správna. Charakter trhu sa zmenil a mení stratégie výrobných spoločností. Nastal jasný posun k časovej presnosti. A to si vyžaduje nové inovatívne spôsoby riadenia. Len vďaka nim sa nám bude dať napíňať naše plány. Inovácie a vývoj, činnosti ktoré sú v rámci spoločnosti neustále podporované sú predpokladom pre úspech v roku 2017. Rok 2017 bude pokračovať v napĺňaní vízie spoločnosti, správnymi technológiami, štruktúrami a vysokou kvalifikáciou zamestnancov vytvárať konkurenčné výhody pre naše výrobné segmenty a pre našich zákazníkov. Sami si dokážeme navrhovať produkty a procesy pre ich realizáciu. Prezentujeme sa vysokou zodpovednosťou zamestnancov a rýchlym rozhodovaním.

Zamestnancom spoločnosti sa chcem podakovať, za ich úsilie a entuziazmus, bez ktorého by dobré výsledky našej spoločnosti boli len ľažko dosiahnutelné. Taktiež sa chcem podakovať všetkým našim partnerom za ich dlhodobú a hodnotnú spoluprácu a podporu. Verím, že sa nám v nadchádzajúcim období podarí naplniť naše ambiciozne plány.







> Profil spoločnosti



Spoločnosť ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. vznikla ako dcérská spoločnosť v rámci nemeckého koncernu Continental AG dňa 12.03.2002. Sídlo spoločnosti je od jej vzniku v Dolných Vesteňiciach, v obci s 2 500 obyvateľmi, ktorá sa nachádza na hranici okresov Prievidza, Partizánske a Bánovce nad Bebravou. Spoločnosť sa významne rozrástla na prelome rokov 2005/2006, kedy otvorila svoj druhý závod v neďalekom meste Partizánske. Koncom roka 2013 sa celá výrobná skupina presunula z Partizánskeho späť do Dolných Vesteňíc, do novopostavenej výrobnej haly.

ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. sa zaobera produkciou gumových výrobkov a výrobkov z plastických hmôr a ich spájaním s inými materiálmi, hlavne kovmi. Ako spojenie „vibration control“ z názvu spoločnosti napovedá, naše sofistikované výrobky slúžia na tlmenie vibrácií a hluku v strojárskom a automobilovom priemysle.

Na Slovensku ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. vyrába pre tri segmenty:

- > AUTOMOTIVE,
- > INDUSTRY,
- > SEALING SYSTEMS CHASSIS.

Vývojový a výrobný cyklus v ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. neustále napreduje, s cieľom dodávať na trh spoľahlivé výrobky vysokej kvality, účinné v boji proti nežiaducim vibráciám a hluku.

Kvalitu výrobkov dokáže spoločnosť preukázať nielen početnými certifikátmi, ale i spokojnosťou svojich zákazníkov, s ktorými rozvíja dlhodobú spoluprácu, s cieľom spoločného rastu. ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. je okrem iného subdodávateľom tých najvýznamnejších producentov automobilového priemyslu, pričom je to práve automobilový priemysel, v ktorom sa dôraz na kvalitu kladie dvojnásobne.





> Systém manažérstva kvality

Našim cieľom je vytvárať udržateľné hodnoty takým konaním, ktoré je v súlade so zákonnými a ďalšími záväznými požiadavkami ako aj našou sociálnou, ekonomickej a ekologickej zodpovednosťou. Nová politika kvality je v platnosti od augusta 2016.

V roku 2016 prichádza firma ContiTech s novou dlhodobou stratégiou na obdobie nasledujúcich siedmich rokov, ktorá sa začala postupne implementovať aj v našom lokálnom závode. Predávame nielen produkty podľa požiadaviek zákazníkov, ale prichádzame hlavne so službami, ktoré im vedia uľahčiť a urýchliť vývoj a návrh produktov pre požadované aplikácie a tým im pomôcť stať sa konkurencieschopnejšími. Ponúkame im produkty, služby a v prvom rade ucelené systémy, ktoré fungujú ako jeden mechanizmus a sú odkúšané i overené praxou. Úspešne spolupracujeme s viacerými novými zákazníkmi, ktorým sme pomohli s optimalizáciou ich aktuálnych dielov v ich aplikáciách, navrhli riešenia, vytvorili prototypy, úspešne otestovali a po validácii u zákazníka aj začali sériovo vyrábať.

Naša spoločnosť sa zameriava na kvalitu našich produktov ako na jeden z hlavných aspektov už po dlhé roky. Táto politika bola v minulom roku rozpracovaná a rozvinutá pod mottem „quality creates business“ - „kvalita vytvára obchodné príležitosti. Túto politiku vidieť na našich spokojných zákazníkoch, ktorým sme minulý rok dodávali naše diely s hodnotou kvality 2 PPM, kedy len dva diely z milióna dodaných kusov neboli podľa špecifikácie.

Naša spoločnosť potvrdila pri recertifikačných auditoch už dlhé roky zavedené a fungujúce systémy enviromentu EN ISO14001:2004, kvality ISO TS 16949:2009, energetiky ISO 50001:2011. Vynikajúci výsledok sme získali aj počas zákazníckeho auditu firmy BMW, kde bolo dosiahnuté skóre 100% a v niektorých oblastiach sme pre nášho zákazníka benchmark.

➤ Životné prostredie

Do našich procesov integrujeme problematiku životného prostredia. Obmedzujeme potenciálne nebezpečenstvá a riziká voči životnému prostrediu počas životného cyklu výrobku a redukujeme akýkoľvek negatívny dopad na životné prostredie. Systematicky identifikujeme, analyzujeme a vyhodnocujeme spotrebu energie, vody, surovín a zásob, ako aj ďalších parametrov podstatných pre životné prostredie. Na základe odvodených ukazovateľov tak zlepšujeme naše životné prostredie, vrátane výstupov súvisiacich s energiou. Vyberáme si dodávateľov na základe ich záväzku voči záležitosťam týkajúcich sa životného prostredia, priebežne vyhodnocujeme ich výkon a zlepšovanie. Pri vývoji produktov a postupov sa riadime aspektmi životného prostredia. Venujeme pozornosť zvýšeniu povedomia o dôležitosti ochrany životného prostredia pravidelným preškolením zamestnancov a informujeme ich o dosiahnutých výsledkoch.

Realizujeme interné audity environmentálneho manažérskeho systému podľa normy STN EN ISO 14001 v súlade s programom auditov ISO/TS 16949:2004. Počas nich identifikujeme príležitosti na zlepšenie a tie následne implementujeme.

Ešte v roku 2015 sme zaviedli energetický manažérsky systém (EnMS) podľa DIN EN ISO 50001. V tejto súvislosti sme vytvorili energetický tím, ktorého úlohou je pripravovať a implementovať opatrenia pre optimalizáciu spotreby energií. Znižovaním spotreby chceme nielen prispieť k ochrane životného prostredia, ale i zabezpečiť našu konkurencieschopnosť.

O našom silnom zameraní na životné prostredie svedčí i skutočnosť, že v apríli 2016 bola Slovenskou inšpekciou životného prostredia vykonaná kontrola dodržiavania povinností podľa zákona o odpadoch a pri kontrole neboli zistené žiadne nedostatky ani porušenia zákonov. Odpady dôsledne zhromažďujeme, separujeme, uskladňujeme a následne odpad nechávame likvidovať. Spoločnosti, ktoré pre nás odpad odvážajú a likvidujú sú pravidelne podrobené našej kontrole. Všetky tieto externé firmy musia mať platnú akreditáciu.





Innovation

Research & D



> Výskum & vývoj

Jednou z kľúčových oblastí spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o., ktorá predstavuje konkurenčnú výhodu je vlastné oddelenie vývoja a výskumu, ktoré prináša okrem iného aj dôležité produktové know-how a podnikateľskú samostatnosť celej spoločnosti.

V roku 2012 sa začali stavebné práce na vybudovanie nových priestorov pre prototypovú dielňu a testovacie centrum. Nasledovali investície do zariadení potrebných na vývoj produktov ako sú prototypové zariadenia (vulkanizačný lis, montážny lis, 3D tlačiareň, CNC obrábacie stroje...) a do testovacích zariadení na verifikáciu vlastností produktov (jedno-, dvoj- a trojosé záťažové testy, dynamické testy, statické testy...).

Už od začiatku (2009) budovania oddelenia vývoja a výskumu bolo definované, že toto oddelenie bude vysoko komplexné, so zastúpením všetkých potrebných funkcií a materiálno-technickým vybavením na vývoj produktov na mieru pre našich zákazníkov. Oddelenie malo k 31.12.2016 19 vysokokvalifikovaných zamestnancov rozdelených do štyroch tímov (vývoj produktu, konštrukcia, simulácie, výroba a testovanie prototypov). Vysoká kvalifikácia, ktorú sme nadobudli za posledných 8 rokov pri vedení a spolupráci na projektoch je pri vývoji našich produktov kľúčová, keďže sa pri každom novom produkte stretávame s odlišnými a náročnými požiadavkami zákazníkov.

Tím devätnásťich skúsených zamestnancov oddelenia vývoja a výskumu sa počas celého roka podieľal na spolupráci s viacerými významnými zákazníkmi: Daimler, Volvo CE, Volvo Car, Jaguar Land Rover, Jensen, Schaeffler, Valeo, a ďalší. V roku 2016 sa oddelenie vývoja a výskumu sústredilo okrem zákazníckych projektov na zlepšovanie a zefektívňovanie procesov s cieľom ponúkať konštrukčné návrhy a produkty vysokej kvality v čo najkratšom čase.

V roku 2017 plánujeme ďalšie investície do zariadení na testovanie vysokofrekvenčnej dynamickej tuhosti (1000Hz) a na kontrolu kvality našich produktov pomocou trojrozmerného röntgenu. Tieto a ostatné služby chceme ponúknut' aj externe mimo nášho odvetvia, keďže zariadení tohto druhu sa na slovenskom trhu nachádza minimum.



> Personálny manažment



ContiTech Vibration Control Slovakia, s.r.o. zamestnávala ku dňu 31.12.2016 spolu 592 zamestnancov. Priemerný vek zamestnancov predstavoval 40 rokov. Okrem vlastných zamestnancov využívala spoločnosť ContiTech Vibration Control Slovakia, s.r.o. aj agentúru dočasného zamestnávania. Fluktuácia v roku 2016 vzrástla na úroveň 10,8%. Nárast bol podmienený predovšetkým novými výrobnými závodmi v blízkom okolí, prípadne rozšírením výroby už existujúcich závodoch. Pod fluktuáciu sa taktiež podpísala nízka miera disciplíny súčasných uchádzačov o zamestnanie a s tým súvisiace neospravedlnené absencie.

Medzi hlavné priority patrí každoročne rozvoj zamestnancov. Vzdelávanie počas roka 2016 prebiehalo v súlade so schváleným plánom rozvoja ľudských zdrojov pre rok 2016. Čerpané náklady na vzdelávanie predstavovali v roku 2016 sumu 66,7 tis. €. Pomerne vysoká časť bola vynaložená na výučbu cudzích jazykov, do ktorej sa zapojilo 77 zamestnancov. Do vzdelávacieho procesu boli zapojení všetci zamestnanci spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. Jeden zamestnanec sa v priemere školil 5,7 dňa, čím sme splnili svoj stanovený cieľ odškoliť zamestnancov v priemere 5 dní na zamestnanca. Snahou našej spoločnosti je neustále podporovať školiace a vzdelávacie aktivity zamestnancov. Preto aj v roku 2017 pokračujeme v trende zvyšovania kvalifikácie zamestnancov a tým aj ich pracovného výkonu.

Spoločnosť ako i po minulé roky, aj v 2016 poskytla svojím zamestnancom viaceré finančné benefity, ako napr. 13. plat a 14. plat vo výške 75 % základnej mzdy (prípadne viac za predpokladu nulovej absencie zamestnanca); preplácanie časti cestovných nákladov do a zo zamestnania; dochádzkový bonus v podobe preplatenia stravných lístkov tým, ktorí nemali absencie z dôvodu PN. Ďalej bol zamestnancom, ktorí odpracovali celý rok 2015 vyplatený v roku 2016 bonus za dobré výsledky koncernu Continental AG vo výške 604€. Spoločnosť prispievala zamestnancom taktiež na doplnkové dôchodkové poistenie vo výške 20€, resp. 2% z vymeriavacieho základu pre dôchodkové poistenie u zamestnancov s výkonom práce na rizikových pracoviskách. V neposlednom rade spoločnosť každoročne odmeňuje aj svojich verných zamestnancov v podobe vernostného bonusu ako i zamestnancov oslavujúcich životné jubileum. Tradíciou je aj každoročný plošný nárast miezd zamestnancov. V roku 2016 bol na úrovni 3,3%. Poskytované sú aj nefinančné benefity v podobe jazykových kurzov, flexibilného pracovného času, či práce z domu pokiaľ to povaha práce daného zamestnanca umožňuje. Portfólio benefitov plánuje spoločnosť v roku 2017 ďalej rozširovať.

> Správa audítora o overení účtovnej závierky k 31. decembru 2016



KPMG Slovensko spol. s r.o.
Dvořákovo nábrežie 10.
P.O. Box 7
820 04 Bratislava 24
Slovenská

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11
Fax +421 (0)2 59 98 42 22
Internet www.kpmg.sk

Správa nezávislého audítora

Spoločníkom a konateľom spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.:

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2016, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2016 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných auditorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti sme nezávisli podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z. z. o statutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu auditora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre nás názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opisanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydáť správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných auditorských



štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodne očakávať, že jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných auditorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme auditorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame auditorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre nás názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obidenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektivnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných auditorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe auditora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať nás názor. Naše závery vychádzajú z auditorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý viedie k ich vernému zobrazeniu.



Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyšie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Výročnú správu sme ku dňu vydania správy audítora z auditu účtovnej závierky némali k dispozícii.

Ked' získame výročnú správu, posúdime, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve, a na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky vyjadrieme názor, či:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2016 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho uvedieme, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky.

17. februára 2017
Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný audítör:
Ing. Rastislav Begán
Licencia UDVA č. 1001

› Účtovná závierka k 31. decembru 2016

Súvaha k 31.12.2016 (v €)¹

Ozna- čenie	STRANA AKTÍV	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
		Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	
	Spolu majetok	71.963.523	22.254.294	49.709.229
A.	Neobežný majetok	38.149.477	21.571.667	16.577.810
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet	620.805	538.449	82.356
A.I.2.	Softvér	580.093	538.449	41.644
A.I.6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	40.712	0	40.712
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet	37.528.672	21.033.218	16.495.454
A.II.1.	Pozemky	87.113	0	87.113
A.II.2.	Stavby	5.219.788	678.868	4.540.920
A.II.3.	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	28.003.916	16.875.433	11.128.483
A.II.6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	3.509.143	3.478.917	30.226
A.II.7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	708.712	0	708.712
A.II.8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	0	0	0
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet	0	0	0
B.	Obežný majetok	33.806.613	682.627	33.123.986
B.I.	Zásoby súčet	6.999.454	359.499	6.639.955
B.I.1.	Materiál	3.735.342	198.832	3.536.510
B.I.2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	1.501.673	42.226	1.459.447
B.I.3.	Výrobky	1.483.430	118.441	1.364.989
B.I.5.	Tovar	279.009	0	279.009
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet	1.075.747	0	1.075.747
B.II.8.	Odložená daňová pohľadávka	1.075.747	0	1.075.747
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet	25.478.906	323.128	25.155.778
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet	11.311.981	323.128	10.988.853
B.III.1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným	1.234.037	66.128	1.167.909
B.III.1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku	10.077.944	257.000	9.820.944
B.III.3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným	12.878.402	0	12.878.402
B.III.7.	Daňové pohľadávky a dotácie	1.266.163	0	1.266.163
B.III.9.	Iné pohľadávky	22.360	0	22.360
B.IV.	Krátkodobý finančný majetok súčet	0	0	0
B.V.	Finančné účty	252.506	0	252.506
B.V.1.	Peniaze	4.850	0	4.850
B.V.2.	Účty v bankách	247.656	0	247.656
C.	Časové rozlíšenie súčet	7.433	0	7.433
C.2.	Náklady budúcich období krátkodobé	7.433	0	7.433
				49.399

¹ bez nulových riadkov

Ozna- čenie	STRANA PASÍV	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Spolu vlastné imanie a záväzky		49.709.229	40.521.667
A. Vlastné imanie		33.218.280	29.232.172
A.I. Základné imanie súčet		7.791.509	7.791.509
A.I.1. Základné imanie		7.791.509	7.791.509
A.II. Emisné ážio		0	0
A.III. Ostatné kapitálové fondy		0	0
A.IV. Zákonné rezervné fondy		779.151	779.151
A.IV.1. Zákonný rezervný fond a nedelitelný fond		779.151	779.151
A.V. Ostatné fondy zo zisku		0	0
A.VI. Oceňovacie rozdiely z pre cenenia súčet		0	0
A.VII. Výsledok hospodárenia minulých rokov		14.661.512	10.757.461
A.VII.1. Nerozdelený zisk minulých rokov		14.661.512	10.757.461
A.VIII. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení		9.986.108	9.904.051
B. Záväzky		16.490.949	11.289.495
B.I. Dlhodobé záväzky súčet		0	0
B.II. Dlhodobé rezervy		221.899	207.077
B.II.2. Ostatné rezervy		221.899	207.077
B.III. Dlhodobé bankové úvery		0	0
B.IV. Krátkodobé záväzky súčet		11.410.288	7.641.928
B.IV.1. Záväzky z obchodného styku súčet		9.926.613	6.796.673
B.IV.1.a.Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám		2.469.989	184.869
B.IV.1.c.Ostatné záväzky z obchodného styku		7.456.624	6.611.804
B.IV.6. Záväzky voči zamestnancom		519.521	473.876
B.IV.7. Záväzky zo sociálneho poistenia		332.220	304.233
B.IV.8. Daňové záväzky a dotácie		631.496	66.743
B.IV.10. Iné záväzky		438	403
B.V. Krátkodobé rezervy		4.858.762	3.440.490
B.V.1. Zákonné rezervy		203.600	169.461
B.V.2. Ostatné rezervy		4.655.162	3.271.029
B.VI. Bežné bankové úvery		0	0
B.VII. Krátkodobé finančné výpomoci		0	0
C. Časové rozlíšenie súčet		0	0

Výkaz ziskov a strát k 31.12.2016 (v €)²

Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
*	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)	01	81.784.731	82.350.165
**	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	86.629.431	85.428.195
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03	2.566.975	3.652.010
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04	76.377.833	76.033.462
III.	Tržby z predaja služieb (602, 606)	05	2.839.923	2.664.693
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/-) (účtová skupina 61)	06	101.154	-205.167
V.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07	7.247	3.768
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08	3.332.587	2.261.580
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09	1.403.712	1.017.849
**	Náklady na hospodársku činnosť spolu r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26	10	73.748.585	72.751.765
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11	1.338.850	1.807.071
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12	42.137.136	42.416.038
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13	23.445	9.295
D.	Služby (účtová skupina 51)	14	13.493.015	14.746.765
E.	Osobné náklady súčet (r. 16 až r. 19)	15	10.740.519	9.688.409
E.1.	Mzdové náklady (521, 522)	16	7.741.371	7.001.083
E.3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	2.671.427	2.418.288
E.4.	Sociálne náklady (527, 528)	19	327.721	269.038
F.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	20	64.087	61.876
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 22 + r. 23)	21	2.185.023	2.091.824
G.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22	2.185.023	2.091.824
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24	2.430.187	1.724.670
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25	61.128	-24.000
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	1.275.195	229.817
***	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27	12.880.846	12.676.430
*	Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)	28	24.900.686	23.169.597
**	Výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 39 + r. 42 + r. 43 + r. 44	29	70.603	93.778
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39	27.851	17.615
XI.1.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40	27.851	17.615
XII.	Kurzové zisky (663)	42	42.752	76.163
**	Náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54	45	70.179	77.311
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49	0	8.011
N.2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51	0	8.011
O.	Kurzové straty (563)	52	60.526	60.138
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	9.653	9.162
***	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	424	16.467
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	12.881.270	12.692.897
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57	2.895.162	2.788.846
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58	3.392.225	2.836.500
R.2.	Daň z príjmov odložená (+/-) (592)	59	-497.063	-47.654
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61	9.986.108	9.904.051

² bez nulových riadkov

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2016

A. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

1. Obchodné meno a sídlo spoločnosti

ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.
Gumárenská 395/19
972 23 Dolné Vestenice

Založenie spoločnosti:

Spoločnosť ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. (ďalej len Spoločnosť), bola založená Spoločenskou zmluvou medzi ContiTech Holding GmbH so sídlom Vahrenwalder Str. 9, 301 65 Hannover, SRN a Ing. Martou Formanovou, bytom Na Karasiny 667/62, Kopanice, 971 01 Prievidza 1, SR zo dňa 13. februára 2002 a do Obchodného registra bola zapísaná dňa 12. marca 2002 (Obchodný register Okresného súdu Trenčín, oddiel: s.r.o. 13137/R).

Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

– výroba gumových výrobkov a výrobkov z plastických hmôr a ich spájanie s inými materiálmi, hlavne kovmi.

2. Údaje o neobmedzenom ručení

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných spoločnostiach podľa § 56 ods. 5 Obchodného zákonníka.

3. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2015, za predchádzajúce účtovné obdobie, bola schválená valným zhromaždením Spoločnosti dňa 25. mája 2016.

4. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2016 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve, za účtovné obdobie od 1. januára 2016 do 31. decembra 2016.

Účtovná závierka je určená pre používateľov, ktorí majú primerané znalosti o obchodných a ekonomickej činnostiach a účtovníctve a ktorí analyzujú tieto informácie s primeranou pozornosťou.

Účtovná závierka neposkytuje ani nemôže poskytovať všetky informácie, ktoré by existujúci a potencionálni investori, poskytovatelia úverov a pôžičiek a iní veritelia, mohli potrebovať. Títo používatelia musia relevantné informácie získať z iných zdrojov.

5. Informácie o skupine

ContiTech Holding Netherlands B.V. nezostavuje konsolidovanú účtovnú závierku. Konsolidovanú účtovnú závierku koncernu Continental zostavuje spoločnosť Continental Aktiengesellschaft, Vahrenwalder Straße 9, 30 165 Hannover, Nemecko a možno ju dostať priamo v sídle spoločnosti.

6. Počet zamestnancov

Priemerný prepočítaný počet zamestnancov Spoločnosti v účtovnom období 2016 bol 575 (v účtovnom období 2015 bol 540).

Počet zamestnancov k 31. decembru 2016 bol 592, z toho 17 vedúcich zamestnancov (k 31. decembru 2015 to bolo 565 zamestnancov, z toho 18 vedúcich zamestnancov).

7. Zverejnenie účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2015 spolu so správou audítora o overení účtovnej závierky k 31. decembru 2015 a výročnou správou a dodatkom správy audítora o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou bola uložená do registra účtovných závierok 31. marca 2016 a 13. decembra 2016.

8. Schválenie audítora

Valné zhromaždenie 25. mája 2016 schválilo spoločnosť KPMG ako audítora na overenie účtovnej závierky za účtovné obdobie od 1. januára 2016 do 31. decembra 2016.

B. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Konatelia

Ing. Marta Formanová
Hanno Wilkens

C. INFORMÁCIE O SPOLOČNÍKOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Štruktúra spoločníkov k 31. decembru 2016 je takáto:

	Podiel na základnom imaní EUR	Hlasovacie práva %
ContiTech Vibration Control GmbH	750	0,01
ContiTech Holding Netherlands B.V.	7.790.759	99,99
Spolu	7.791.509	100,00

D. INFORMÁCIE O PRIJATÝCH POSTUPOCH

1. Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka bola zostavená za predpokladu, že Spoločnosť bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti (going concern).

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

2. Použitie odhadov a úsudkov

Zostavenie účtovnej závierky si vyžaduje, aby manažment Spoločnosti urobil úsudky, odhady a predpoklady, ktoré ovplyvňujú aplikáciu účtovných metód a účtovných zásad a hodnotu vykazovaného majetku, záväzkov, výnosov a nákladov. Odhady a súvisiace predpoklady sú založené na minulých skúsenostiach a iných rozličných faktoroch, považovaných za primerané okolnostiam, na základe ktorých sa formuje východisko pre posúdenie účtovných hodnôt majetku a záväzkov, ktoré nie sú zrejmé z iných zdrojov. Skutočné výsledky sa preto môžu lísiť od odhadov.

Odhady a súvisiace predpoklady sú neustále prehodnocované. Korekcie účtovných odhadov nie sú vykázané retrospektívne, ale sú vykázané v období, v ktorom je odhad korigovaný, ak korekcia ovplyvňuje iba toto obdobie, alebo v období korekcie a v budúcich obdobiach, ak korekcia ovplyvňuje toto aj budúce obdobia.

Úsudky

V súvislosti s aplikáciou účtovných metód a účtovných zásad Spoločnosti nie sú potrebné také, ktoré by mali

významný dopad na hodnoty vykázané v účtovnej závierke.

Neistoty v odhadoch a predpokladoch

Spoločnosť neidentifikovala takú neistotu v odhadoch a predpokladoch, pri ktorej by existovalo signifikantné riziko, že by mohla viesť k ich významnej úprave v nasledujúcom účtovnom období.

3. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.), zníženú o dobropisy, skontá, rabaty, zľavy z ceny, bonusy a pod.

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého majetku nie sú úroky z úverov, ani realizované kurzové rozdiely, ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do používania.

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia.

Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení dlhodobého majetku do používania. Drobný dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávacia cena (resp. vlastné náklady) je 2 400 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	4	lineárna	25
Drobný dlhodobý nehmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

Metódy odpisovania, doby použiteľnosti a zostatkové hodnoty sa prehodnocujú ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a ak je to potrebné, urobia sa úpravy.

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia.

Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca

nasledujúceho po uvedení dlhodobého majetku do používania. Drobny dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena (resp. vlastné náklady) je 1.700 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania.

Pozemky sa neodpisujú.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Stavby	20 až 40	lineárna	2,5 až 5
Stroje, prístroje a zariadenia	5 až 12	lineárna	8,3 až 20
Dopravné prostriedky	4 až 6	degresívna	16 až 30
Drobny dlhodobý hmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

Metódy odpisovania, doby použiteľnosti a zostatkové hodnoty sa prehodnocujú ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a ak je to potrebné, urobia sa úpravy.

Posúdenie zníženia hodnoty majetku

Opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladať, že došlo k zníženiu hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve. Opravná položka sa účtuje v sume opodstatneného predpokladu zníženia hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve.

Faktory, ktoré sú považované za dôležité pri posudzovaní zníženia hodnoty majetku sú:

- › technologický pokrok,
- › významne nedostatočné prevádzkové výsledky v porovnaní s historickými alebo plánovanými prevádzkovými výsledkami,
- › významné zmeny v spôsobe použitia majetku Spoločnosti alebo celkovej zmeny stratégie Spoločnosti,
- › zastaralosť produktov.

Ak Spoločnosť zistí, že na základe existencie jedného alebo viacerých indikátorov zníženia hodnoty majetku možno predpokladať, že došlo k zníženiu hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve, vypočítá zníženie hodnoty majetku na základe odhadov projektovaných čistých diskontovaných peňažných tokov, ktoré sa očakávajú z daného majetku, vrátane jeho prípadného predaja. Odhadované zníženie hodnoty by sa mohlo preukázať ako nedostatočné, ak by analýzy

nadhodnotili peňažné toky alebo ak sa zmenia podmienky v budúcnosti. Pre viac informácií pozri bod D.8 Zníženie hodnoty majetku a opravné položky.

4. Zásoby

Zásoby sa oceňujú nižšou z nasledujúcich hodnôt: obstarávacou cenou (nakupované zásoby) alebo vlastnými nákladmi (zásoby vytvorené vlastnou činnosťou), alebo čistou realizačnou hodnotou.

Obstarávacia cena zahŕňa cenu, za ktorú sa zásoby obstarali a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie, a pod.), zníženú o dobroplysy, skontá, rabaty, zľavy z ceny, bonusy a pod. Úroky z úverov nie sú súčasťou obstarávacej ceny.

Úbytok zásob sa účtuje v cene zistenej metódou väzeného aritmetického priemeru.

Vlastné náklady zahŕňajú priame náklady (priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady) a časť nepriamych nákladov bezprostredne súvisiacich s vytvorením zásob vlastnou činnosťou (výrobná rézia). Výrobná rézia sa do vlastných nákladov zahŕňa v závislosti od stupňa rozpracovanosti týchto zásob. Správna rézia a odbytové náklady nie sú súčasťou vlastných nákladov. Súčasťou vlastných nákladov nie sú úroky z úverov.

Cistá realizačná hodnota je predpokladaná predajná cena zásob znížená o predpokladané náklady na ich dokončenie a o predpokladané náklady súvisiace s ich predajom.

Zníženie hodnoty zásob sa zohľadňuje vytvorením opravnej položky.

5. Pohľadávky

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú ich menovitou hodnotou; postúpené pohľadávky a pohľadávky nadobudnuté vkladom do základného imania sa oceňujú obstarávacou cenou vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky.

6. Finančné účty

Finančné účty tvorí peňažná hotovosť a zostatky na bankových účtoch a oceňujú sa menovitou hodnotou. Zniženie ich hodnoty sa vyjadruje opravnou položkou.

7. Náklady budúcich období a príjmy budúcich období

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

8. Zniženie hodnoty majetku a opravné položky

Opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladat' že došlo k zníženiu hodnoty majetku oproti jeho ocenaniu v účtovníctve. Opravná položka sa účtuje v sume opodstatneného predpokladu zníženia hodnoty majetku oproti jeho ocenaniu v účtovníctve. Opravné položky sa zrušia alebo zmení sa ich výška, ak nastane zmena predpokladu zníženia hodnoty.

Zniženie hodnoty dlhodobého majetku a zásob

Ku každému dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, je účtovná hodnota majetku Spoločnosti, iného ako odloženej daňovej pohľadávky (pozri bod D.12. Odložené dane) posudzovaná s cieľom zistiť, či existujú indikátory, že by mohlo dôjsť k zníženiu hodnoty majetku. Ak takéto indikátory existujú, potom sa odhadnú predpokladané budúce ekonomicke úžitky z daného majetku.

Opravné položky vykázané v predchádzajúcich obdobiach sa prehodnocujú ku každému dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka s cieľom zistiť, či existujú indikátory, ktoré by naznačovali, že došlo k zmene v predpoklade zníženia hodnoty majetku alebo tento predpoklad prestal existovať. Opravná položka sa zruší, ak došlo k zmene predpokladov použitých na určenie predpokladaných ekonomických úžitkov z daného majetku. Opravná položka sa zruší len v rozsahu, v akom účtovná hodnota majetku neprevýši tú účtovnú hodnotu, ktorá by bola stanovená po zohľadnení odpisov, ak by opravná položka nebola vykázaná.

9. Záväzky

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzati sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

10. Rezervy

Rezerva je záväzok predstavujúci existujúcu povinnosť Spoločnosti, ktorá vznikla z minulých udalostí a je pravdepodobné, že v budúcnosti zníži jej ekonomicke úžitky. Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa odhadom v sume potrebnej na splnenie existujúcej povinnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Tvorba rezervy sa účtuje na vecne príslušný nákladový alebo majetkový účet, ku ktorému záväzok prislúcha. Použitie rezervy sa účtuje na ťarchu vecne príslušného účtu rezerv so súvzťažným zápisom v prospech vecne príslušného účtu záväzkov. Rozpustenie nepotrebnej rezervy alebo jej časti sa účtuje opačným účtovným zápisom ako sa účtovala tvorba rezervy.

Tvorba rezervy na bonusy, rabaty, skontá a vrátenie kúpnej ceny pri reklamácii sa účtuje ako zniženie pôvodne dosiahnutých výnosov so súvzťažným zápisom v prospech účtu rezerv.

Nevyfakturované dodávky majetku

Rezervy na nevyfakturované dodávky majetku sa nevykazujú s vplyvom na výsledok hospodárenia a oceňujú sa v odhadovanej výške záväzku.

11. Zamestnanecné požitky

Platy, mzdy, príspevky do dôchodkových a poistných fondov, platená ročná dovolenka a platená zdravotná dovolenka, bonusy a ostatné nepeňažné požitky (napr. zdravotná starostlivosť) sa účtujú v účtovnom období, s ktorým vecne a časovo súvisia.

12. Odložené dane

Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:

- dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahе a ich daňovou základňou,
- možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti, ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,

c) možnosť previesť nevyužité daňové odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

Odložená daňová pohľadávka ani odložený daňový záväzok sa neúčtuje pri:

- dočasných rozdieloch pri prvotnom zaúčtovaní (angl. initial recognition) majetku alebo záväzku v účtovníctve, ak v čase prvotného zaúčtovania nemá tento účtovný prípad vplyv ani na výsledok hospodárenia ani na základ dane a zároveň nejde o kombináciu podnikov (t. j. nejde o účtovný prípad vznikajúci u kupujúceho pri kúpe podniku alebo časti podniku, prijímateľa vkladu podniku alebo časti podniku alebo u nástupníckej účtovnej jednotke pri zlúčení, splynutí alebo rozdelení),
- dočasných rozdieloch súvisiacich s podielmi v dcérskych, spoločných a pridružených účtovných jednotkách, ak Spoločnosť je schopná ovplyvniť vyrovnanie týchto dočasných rozdielov a je pravdepodobné, že tieto dočasné rozdiely nebudú vyrovnané v blízkej budúcnosti,
- dočasných rozdieloch pri prvotnom zaúčtovaní goodwillu alebo záporného goodwillu.

O odloženej daňovej pohľadávke z odpočítateľných dočasných rozdielov, z nevyužitých daňových strát a nevyužitých daňových odpočtov a iných daňových nárokov sa účtuje len vtedy, ak je pravdepodobné, že budúci základ dane, voči ktorému ich bude možné využiť, je dosiahnutelný. Odložená daňová pohľadávka sa preveruje ku každému dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka a znižuje sa vo výške, v akej je nepravdepodobné, že základ dane z príjmov bude dosiahnutý.

Pri výpočte odloženej dane sa použije sadzba dane z príjmov, o ktorej sa predpokladá, že bude platiť v čase vyrovnania odloženej dane.

V súvahе sa odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok vykazujú samostatne. Ak sa vzťahujú na odloženú daň z príjmov toho istého daňovníka a ide o ten istý daňový úrad, môže sa vykázať len výsledný zostatok účtu 481 – Odložený daňový záväzok a odložená daňová pohľadávka.

13. Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

14. Cudzia mena

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu (ďalej ako referenčný kurz).

Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za euro sa použije kurz, za ktorý bola táto cudzia mena nakúpená.

Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za inú cudziu menu sa použije hodnota inej cudzej meny v eurách alebo na ocenenie prírastku cudzej meny v eurách sa použije referenčný kurz v deň uzavretia obchodu.

Na úbytok rovnakej cudzej meny v hotovosti alebo z devízového účtu sa na prepočet cudzej meny na eurá použije referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem priyatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

15. Výnosy

Tržby za vlastné výkony a tovar neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.), bez ohľadu na to, či zákazník mal vopred na zľavu nárok, alebo či ide o dodatočne uznanú zľavu.

Tržby z predaja výrobkov a tovaru sa vykazujú v deň splnenia dodávky podľa Obchodného zákonného, podľa Incoterms alebo iných podmienok dohodnutých v zmluve.

Tržby z predaja služieb sa vykazujú v účtovnom období, v ktorom boli služby poskytnuté.

Výnosové úroky sa účtujú rovnomerne v účtovných obdobiach, ktorých sa vecne a časovo týkajú.

16. Porovnateľné údaje

Ak v dôsledku zmeny účtovných metód a účtovných zásad nie sú hodnoty za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie v jednotlivých súčastiach účtovnej závierky porovnatelné, uvádzia sa vysvetlenie o neporovnatelných hodnotách v poznámkach.

17. Oprava chýb minulých období

Ak Spoločnosť zistí v bežnom účtovnom období významnú chybu týkajúcu sa minulých účtovných období, opraví túto chybu na účtoch 428 - Nerozdelený zisk minulých rokov a 429 - Neuhradená strata minulých rokov, t. j. bez vplyvu na výsledok hospodárenia v bežnom účtovnom období. Opravy nevýznamných chýb minulých účtovných období sa účtujú v bežnom účtovnom období na príslušný nákladový alebo výnosový účet.

V roku 2016 Spoločnosť neúčtovala o oprave významných chýb minulých období.

E. INFORMÁCIE K POLOŽKÁM SÚVAHY

1. Dlhodobý hmotný majetok

Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2016 do 31. decembra 2016 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2015 do 31. decembra 2015 je uvedený v tabuľkách na stranách 28 a 29.

Dlhodobý hmotný majetok je poistený pre prípad škôd spôsobených živelnou pohromou až do výšky obstarávacej ceny.

2. Dlhodobý nehmotný majetok

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku od 1. januára 2016 do 31. decembra 2016 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2015 do 31. decembra 2015 je uvedený v tabuľkách na stranách 28 a 29.

Prehľad o pohybe neobežného majetku										Zostatková cena			
31.12.2016		Pivotné ocenenie (Obstarávacia cena/lastné náklady)				Oprávky/Opravné položky			Presuny			31.12.2016	31.12.2015
Názov		1.1.2016	Priaznky	Úbytky	Presuny	31.12.2016	1.1.2016	Priaznky	Úbytky	Presuny	31.12.2016	31.12.2015	31.12.2016
		EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
Aktivované náklady na vývoj		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Softvér	Softvér	580.093	0	0	580.093	516.179	22.270	0	0	538.449	63.914	41.644	
Oceniteľné práva	Goodwill	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ostatný dlhodobý nehmotný majetok		13.341	0	13.341	0	0	13.341	0	13.341	0	0	0	0
Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok		24.660	16.052	0	0	40.712	0	0	0	0	0	24.660	40.712
Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dlhodobý nehmotný majetok spolu		618.094	16.052	13.341	0	620.805	529.320	22.270	13.341	0	538.449	88.574	82.356
Pozemky		87.113	0	0	0	87.113	0	0	0	0	0	87.113	87.113
Stavby		4.931.807	255.752	0	32.229	5.219.788	449.378	229.490	0	0	678.868	4.482.429	4.540.920
Samostané hnuteľné veci a súborny hnuteľných vecí		25.804.852	1.441.748	776.098	1.533.414	28.003.916	15.765.881	1.865.357	755.805	0	16.875.433	10.038.971	11.128.483
Pestovateľské celky trvalých porastov		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Základné stádo a ľažné zveratá		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ostatný dlhodobý hmotný majetok		3.479.560	25.540	0	4.023	3.509.143	3.411.011	67.906	0	0	3.478.917	68.569	30.226
Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok		1.428.423	532.515	0	-1.252.226	708.712	0	0	0	0	0	1.428.423	708.712
Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok		317.440	0	0	-317.440	0	0	0	0	0	0	317.440	0
Dlhodobý hmotný majetok spolu		36.049.215	2.255.555	776.098	0	37.528.672	19.626.270	2.162.753	755.805	0	21.033.218	16.422.945	16.495.454
Podielové cenné papiere a podielov v prepojených účtovních jednotkach		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Podielové cenné papiere a podielov s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovních jednotkach		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ostatné realizovateľné cenné papiere a podielov		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pôžičky prepojeným účtovným jednotkám		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pôžičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovným jednotkám		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ostatné pôžičky		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dlhové cenné papiere a ostatný dlhodobý finančný majetok		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zostatkovou dobou splatnosti najviac jeden rok		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Účty v bankách s dobowou viazanosťou dlhsou ako jeden rok		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Obstarávaný dlhodobý finančný majetok		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dlhodobý finančný majetok spolu		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Neobežný majetok spolu		36.667.309	2.271.607	789.439	0	38.149.477	20.155.790	2.185.023	769.146	0	21.571.667	16.511.519	16.577.810

Prehľad o pohybe neobežného majetku

Názov	Prvotné hodnotenie (Obstarávacia cena/Vlastné náklady)			Oprávky/opravné položky			Zo sústavová cena			
	1.1.2015	Priazsky	Úbytky	Presuny	31.12.2015	Priazsky	Úbytky	Presuny	31.12.2015	31.12.2014
	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
Aktivované náklady na vývoj	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Softvér	559.845	408	0	19.840	580.093	484.792	31.387	0	516.179	75.053
Oceniteľné práva	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Goodwill	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	17.484	0	4.143	0	13.341	17.484	0	4.143	0	13.341
Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	20.293	24.660	453	-19.840	24.660	0	0	0	0	20.293
Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dlhodobý nehmotný majetok spolu	597.622	25.068	4.596	0	618.094	502.276	31.387	4.143	523.520	95.346
Pozemky	87.113	0	0	0	87.113	0	0	0	0	87.113
Slávky	4.629.362	63.594	0	238.831	4.931.807	233.498	215.880	0	449.378	4.355.884
Samostatné hmotné veci a súborny hnuteľných vecí	22.266.980	1.653.489	467.635	2.352.018	25.804.852	14.554.844	1.640.304	429.267	0	15.765.881
Pestovateľské celky /rváčový porastov	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Základné stádo a ľačné zvieratá	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Obstarávaný dlhodobý finančný majetok	3.506.817	15.895	110.894	67.762	3.479.580	3.313.177	204.253	106.419	0	3.411.011
Obstarávaný dlhodobý finančný majetok	2.896.569	1.102.605	0	-2.570.771	1.428.423	0	0	0	0	2.896.589
Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok	87.840	317.440	0	-87.840	317.440	0	0	0	0	87.840
Dlhodobý finančný majetok spolu	33.474.721	3.153.023	578.529	0	36.049.215	18.101.519	2.060.437	535.686	0	19.626.270
Podielové cenné papierne a podielové v prepojených účtovních jednotkach	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Podielové cenné papierne a podielové s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovních jednotkach	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ostatné realizovateľné cenné papierne a podielové	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pôžičky prepojených účtovních jednotiek	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pôžičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovním jednotkám	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ostatné pôžičky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dlhové cenné papierne a ostatný dlhodobý finančný majetok	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zoskakovou dobu splatnosti najviac jeden rok	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Učty v bankách s doboru viazanosti dlhšou ako jeden rok	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Obstarávaný dlhodobý finančný majetok	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dlhodobý finančný majetok spolu	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Neobziedzny majetok spolu	34.072.343	3.178.091	583.125	0	36.667.309	18.603.795	2.091.824	539.829	0	20.155.790
										16.511.519

3. Zásoby

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	Stav k 1.1. 2016 EUR	Tvorba (zvýšenie) EUR	Zúčtovanie (použitie) EUR	Zúčtovanie (zrušenie) EUR	Stav k 31.12. 2016 EUR
Materiál	209.871	34.038	45.077	0	198.832
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	33.776	13.709	5.259	0	42.226
Výrobky	123.640		1.827	3.372	118.441
Zvieratá	0	0	0	0	0
Tovar	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na zásoby	0	0	0	0	0
Spolu	367.287	47.747	52.163	3.372	359.499

Zniženie úžitkovej hodnoty zásob bolo zohľadnené vytvorením opravnej položky. Úžitková hodnota zásob sa znížila predovšetkým v dôsledku zmeny výrobného sortimentu, nadmernosti zásob, zníženia predajných cien. K zúčtovaniu opravnej položky k zásobám došlo z dôvodu predaja týchto zásob.

4. Pohľadávky

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcom prehľade:

	Stav k 1.1.2016 EUR	Tvorba (zvýšenie) EUR	Zúčtovanie (použitie) EUR	Zúčtovanie (zrušenie) EUR	Stav k 31.12.2016 EUR
Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám	0	66.128	0	0	66.128
Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky z obchodného styku	262.000	0	5.000	0	257.000
Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0	0	0
Spolu	262.000	66.128	5.000	0	323.128

Opravné položky k pohľadávkam zohľadňujú bonitu klienta a jeho schopnosť splácať svoje záväzky.

K použitiu opravnej položky dochádza pri úhrade alebo odpísaní pohľadávky po splatnosti, ku ktorej bola v minulosti vytvorená opravná položka.

K zrušeniu opravnej položky dochádza v prípadoch, kedy pominulo resp. znížilo sa riziko, že dlužník pohľadávku úplne alebo čiastočne nesplati.

Veková štruktúra pohľadávok je uvedená v nasledujúcim prehľade:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Pohľadávky v lehote splatnosti	22.291.891	12.633.943
Pohľadávky po lehote splatnosti	3.187.015	2.914.952
Spolu	25.478.906	15.548.895

5. Odložená daňová pohľadávka

Výpočet odloženej daňovej pohľadávky je uvedený v nasledujúcim prehľade:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov a ich daňovou základňou		
– odpočítateľné	7.084.784	4.106.890
– zdaniteľné	-1.962.178	-1.476.510
Nevyužité daňové straty, daňové odpočty a iné daňové nároky		
Sadzba dane z príjemov (v %)	21	22
Odložená daňová pohľadávka	1.075.747	578.684
Vykázaná odložená daňová pohľadávka	1.075.747	578.684

Odložená daňová pohľadávka sa vykázala vo výške, v ktorej je pravdepodobné, že sa v budúcnosti využije.

	EUR
Stav k 31. decembru 2016	1.075.747
Stav k 31. decembru 2015	578.684
Zmena	-497.063
z toho:	
– zaúčtované do výsledku hospodárenia	-497.063
– zaúčtované do vlastného imania	0

6. Finančné účty

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladnici, účty v bankách a cenné papiere. Účtami v bankách môže spoločnosť voľne disponovať. Prehľad jednotlivých položiek finančných účtov:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Pokladnica, ceniny	4.850	5.270
Bežné bankové účty	39.435	285.650
Bankové účty termínované	0	0
Peniaze na ceste	208.221	965.326
Spolu	252.506	1.256.246

7. Časové rozlíšenie

Ide o tieto položky:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Náklady budúcih období - krátkodobé		
ostatné	7.433	49.399
Spolu náklady budúcih období - krátkodobé	7.433	49.399
Spolu	7.433	49.399

8. Vlastné imanie

Základné imanie Spoločnosti k 31. decembru 2016 je 7.791.509 EUR (k 31. decembru 2015: 7.791.509 EUR).

Účtovný zisk za rok 2015 vo výške 9.904.051 EUR bol rozdelený takto:

	EUR
Výplata dividend	6.000.000
Prídel do sociálneho fondu	0
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod na nerozdelený zisk	3.904.051
Spolu	9.904.051

O rozdelení výsledku hospodárenia za účtovné obdobie 2016 vo výške 9.986.108 EUR rozhodne valné zhromaždenie.

Návrh štatutárneho orgánu valnému zhromaždeniu je takýto:

- Vyplatenie dividend 5.500.000 EUR,
- Prevod na nerozdelený zisk minulých rokov 4.486.108 EUR.

Povinný prídel do zákonného rezervného fondu nie je potrebný, pretože zákonný rezervný fond už dosiahol svoju maximálnu hranicu stanovenú v právnych predpisoch a v spoločenskej zmluve.

9. Rezervy

Prehľad o rezervách za bežné účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	Stav k 1.1.2016 EUR	Tvorba EUR	Zúčtovanie (použitie) EUR	Zúčtovanie (zrušenie) EUR	Stav k 31. 12. 2016 EUR
	207.077	14.822	0	0	221.899
Ostatné rezervy dlhodobé					
Odchodné do dôchodku	207.077	14.822	0	0	221.899
Ostatné rezervy dlhodobé spolu	207.077	14.822	0	0	221.899
	3.440.490	3.105.483	1.411.660	275.551	4.858.762
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenkou vrátane sociálneho zabezpečenia	169.461	203.600	169.461	0	203.600
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	169.461	203.600	169.461	0	203.600
Ostatné rezervy krátkodobé					
Overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	16.500	16.580	16.500	0	16.580
Rezerva - zákaznícke bonusy	431.000	478.000	402.615	28.385	478.000
Odmeny pracovníkom	189.961	191.784	189.962	0	191.783
EURO bonus	363.000	458.000	363.000	0	458.000
Odstupné zamestnancom	10.000	0	9.500	500	0
Stravné	28.000	31.500	28.000	0	31.500
Reklamácie	894.243	957.449	2.168	81.500	1.768.024
Patenty	268.082	0	0	0	268.082
Cenové rozdiely	777.019	323.305	15.600	100.000	984.724
Iné	293.224	445.265	214.854	65.166	458.469
	3.271.029	2.901.883	1.242.199	275.551	4.655.162
Nevyfakturované dodávky majetku	0	0	0	0	0
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	3.271.029	2.901.883	1.242.199	275.551	4.655.162

Rezerva na odchodné do dôchodku bola vytvorená s použitím poistnej matematiky.

10. Záväzky

Záväzky (okrem bankových úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomocí, záväzkov zo sociálneho fondu, odloženého daňového záväzku a rezerv) podľa doby splatnosti sú nasledovné:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Záväzky po lehote splatnosti	3.525.779	1.811.805
Záväzky v lehote splatnosti	7.884.509	5.830.123
	11.410.288	7.641.928

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomocí, záväzkov zo sociálneho fondu, odloženého daňového záväzku a rezerv) podľa zostatkovej doby splatnosti k 31. decembru 2016 je uvedená v nasledujúcim prehľade:

	Účtovná hodnota	Menej ako 1 rok	1 – 5 rokov	Viac ako 5 rokov
Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám	2.469.989	2.469.989	0	0
Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0
Ostatné záväzky z obchodného styku	7.456.624	7.456.624	0	0
Čistá hodnota zádzak	0	0	0	0
Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0
Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé záväzky	0	0	0	0
Dlhodobé prijaté preddavky	0	0	0	0
Dlhodobé zmenky na úhradu	0	0	0	0
Vydané dlhopisy	0	0	0	0
Iné dlhodobé záväzky	0	0	0	0
Záväzky voči spoločníkom a združeniu	0	0	0	0
Záväzky voči zamestnancom	519.521	519.521	0	0
Záväzky zo sociálneho poistenia	332.220	332.220	0	0
Daňové záväzky a dotácie	631.496	631.496	0	0
Záväzky z derivátových operácií	0	0	0	0
Iné záväzky	438	438	0	0
	11.410.288	11.410.288	0	0

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomocí, záväzkov zo sociálneho fondu, odloženého daňového záväzku a rezerv) podľa zostatkovej doby splatnosti k 31. decembru 2015 je uvedená v nasledujúcim prehľade:

	Účtovná hodnota	Menej ako 1 rok	1 – 5 rokov	Viac ako 5 rokov
Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám	184.869	184.869	0	0
Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0
Ostatné záväzky z obchodného styku	6.611.804	6.611.804	0	0
Čistá hodnota zákazky	0	0	0	0
Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0
Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé záväzky	0	0	0	0
Dlhodobé prijaté preddavky	0	0	0	0
Dlhodobé zmenky na úhradu	0	0	0	0
Vydané dlhopisy	0	0	0	0
Iné dlhodobé záväzky	0	0	0	0
Záväzky voči spoločníkom a združeniu	0	0	0	0
Záväzky voči zamestnancom	473.876	473.876	0	0
Záväzky zo sociálneho poistenia	304.233	304.233	0	0
Daňové záväzky a dotácie	66.743	66.743	0	0
Záväzky z derivátových operácií	0	0	0	0
Iné záväzky	403	403	0	0
Stav k 31. decembru	7.641.928	7.641.928	0	0

11. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú znázornené v nasledujúcim prehľade:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Stav k 1. januáru	0	0
Tvorba na ťarchu nákladov	206.620	173.235
Tvorba zo zisku	0	0
Čerpanie	-206.620	-173.235
Stav k 31. decembru	0	0

Časť sociálneho fondu sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov a časť sa môže vytvárať zo zisku. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne, zdravotné, rekreačné a iné potreby zamestnancov.

F. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV

Prevod od teoretickej dane z príjmov k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	2016			2015		
	Základ dane EUR	Daň EUR	Daň %	Základ dane EUR	Daň EUR	Daň %
Výsledok hospodárenia pred zdanením	12.881.270		100,00 %	12.692.897		100,00 %
z toho teoretická daň 22 %		2.833.879	22,00 %		2.792.437	22,00 %
Daňovo neuznané náklady	4.533.421	997.353	7,74 %	2.010.786	442.373	3,49 %
Výnosy nepodliehajúce dani	-1.995.484	-439.006	-3,41 %	-1.810.502	-398.310	-3,14 %
Umorenie daňovej straty	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Nevyužité daňové straty, daňové odpočty a iné daňové nároky	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Daň vyberaná zrážkou	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
	15.419.207	3.392.225	26,33 %	12.893.181	2.836.500	22,35 %
Splatná daň	3.392.225	26,33 %		2.836.500	22,35 %	
Odložená daň	-497.063	-3,86 %		-47.654	-0,38 %	
Celková vykázaná daň	2.895.162	22,48 %		2.788.846	21,97 %	

Ďalšie informácie k odloženým daniam:

	2016 EUR	2015 EUR
Suma odložených daní z príjmov účtovaných v bežnom účtovnom období ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	5.728	0
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovaná v bežnom účtovnom období týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	0	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Odložená daň z príjmov, ktorá sa vzťahuje k položkám účtovaným priamo na účty vlastného imania, bez účtovania na účty nákladov a výnosov	0	0

Sadzba dane z príjmov v Slovenskej republike je 22 % (v roku 2015: 22 %).

G. INFORMÁCIE O POLOŽKÁCH VÝKAZU ZISKOV A STRÁT

1. Tržby za vlastné výkony a tovar

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t. j. podľa typov výrobkov a služieb, sú uvedené v nasledujúcim prehľade:

	2016 EUR	2015 EUR
Výrobky		
Silentbloky pre automobilový priemysel	52.147.143	50.113.852
Silentbloky pre priemyselné aplikácie	15.058.056	14.570.627
Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	9.172.634	11.348.983
	76.377.833	76.033.462
Tovar		
Silentbloky pre automobilový priemysel	0	7.172
Silentbloky pre priemyselné aplikácie	2.566.975	3.644.838
	2.566.975	3.652.010
Služby		
100 % kontrola	2.024.119	2.233.141
Omraz a pranie	81.819	25.474
Iné	733.985	406.078
	2.839.923	2.664.693
Spolu	81.784.731	82.350.165

2. Zmena stavu zásob vlastnej výroby

Zmena stavu zásob vlastnej výroby vykázaná vo výkaze ziskov a strát je zvýšenie 101.154 EUR (v roku 2015 zniženie 205.167 EUR).

Vychádzajúc zo súvahových položiek predstavuje zvýšenie 70.577 EUR (v roku 2015 zniženie 235.673 EUR), ako je to znázornené v nasledujúcim prehľade:

	Stav k			Zmena stavu	
	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR	31. 12. 2014 EUR	2016 EUR	2015 EUR
Nedokončená výroba	1.459.447	1.373.310	1.542.521	86.137	-169.211
Hotové výrobky	1.364.989	1.380.549	1.447.011	-15.560	-66.462
Spolu	2.824.436	2.753.859	2.989.532	70.577	-235.673
Manká a škody				30.577	30.506
Reprezentačné				0	0
Dary				0	0
Zmena stavu vo výkaze ziskov a strát				101.154	-205.167

Rozdiel je spôsobený tým, že niektoré položky sa podľa slovenských právnych predpisov neúčtujú prostredníctvom zmeny stavu, ale priamo na príslušné iné účty nákladov a výnosov.

3. Aktivácia

Prehľad o aktivácii:

	2016 EUR	2015 EUR
Dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	0	0
Ostatná aktivácia	7.247	3.768
Spolu	7.247	3.768

4. Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti

	2016 EUR	2015 EUR
Tržby za vzorky	1.394.878	989.067
Iné	8.834	28.782
Spolu	1.403.712	1.017.849

5. Osobné náklady

	2016 EUR	2015 EUR
Mzdy	7.741.371	7.001.083
Ostatné náklady na závislú činnosť	0	0
Sociálne poistenie	1.930.008	1.745.303
Zdravotné poistenie	741.419	672.985
Sociálne zabezpečenie	327.721	269.038
Spolu	10.740.519	9.688.409

6. Kurzové zisky

	2016 EUR	2015 EUR
Kurzové zisky	29.582	60.964
Kurzové zisky účtované ku dňu, ku ktorému sa zostavuje	13.170	15.199
Spoločná závierka	42.752	76.163

7. Finančné výnosy

Štruktúra finančných výnosov je uvedená v nasledujúcom prehľade:

	2016 EUR	2015 EUR
Výnosové úroky	27.851	17.615
Ostatné finančné výnosy	0	0
Spolu	27.851	17.615

8. Náklady na poskytnuté služby

	2016 EUR	2015 EUR
Alokačné poplatky	7.505.502	7.718.211
Doprava	627.066	1.102.388
Nájomné	65.812	63.473
Prenájom budov a pozemkov	564.380	556.211
Externá kontrola kvality	2.247.302	1.999.114
Personálny nájom	169.881	1.062.525
Marketingová provízia VTOGE	613.334	287.971
Poplatky za patenty	0	268.082
Upratovacie služby	321.890	309.113
Oprava a údržba	744.414	671.085
Uloženie odpadu, náklady na kvalitu	96.934	117.558
Cestovné	116.477	145.796
Poplatky za prenos dát IT, softw are, IT hardw are	39.527	36.489
Telefónne a poštové poplatky	51.121	47.854
Náklady na školenie	66.737	60.429
Enviromentálny systém	1.498	1.941
Audit a poradenstvo	63.547	88.640
Ostatné	197.593	209.885
Spolu	13.493.015	14.746.765

9. Ostatné náklady na hospodársku činnosť

	2016 EUR	2015 EUR
Manká a škody - Náklady na nekvalitu	212.538	117.653
Dary	0	0
Poistné	113.203	112.075
Reklamácie	0	0
Rezerva na reklamácie	949.365	0
Iné	89	89
Spolu	1.275.195	229.817

10. Kurzové straty

	2016 EUR	2015 EUR
Kurzové straty	53.373	60.138
Kurzové straty účtované ku dňu, ku ktorému sa zostavuje	7.153	0
Spoločná závierka	60.526	60.138

11. Finančné náklady

	2016 EUR	2015 EUR
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku	0	0
Nákladové úroky	0	8.011
Bankové poplatky	9.653	9.162
Iné	0	0
Spolu	9.653	17.173

12. Náklady za audit a poradenstvo

Náklady za audit a poradenstvo obsahujú náklady za overenie účtovnej závierky audítorskou spoločnosťou a iné služby poskytnuté touto spoločnosťou v nasledujúcim členení:

	2016 EUR	2015 EUR
Náklady na overenie individuálnej účtovnej závierky audítorom alebo audítorskou spoločnosťou	28.076	28.387
Iné uistovacie služby	0	0
Daňové poradenstvo	0	0
Ostatné neaudítorské služby	1.000	0
Spolu	29.076	28.387

13. Čistý obrat

Členenie čistého obratu podľa § 2 ods. 15 zákona o účtovníctve podľa jednotlivých typov výrobkov, tovarov a služieb alebo iných činností účtovnej jednotky a hlavných geografických oblastí odbytu:

Krajina	Výrobky, tovary a služby	2016 EUR	2015 EUR
Nemecko	Silentbloky pre automobilový priemysel	29.438.369	25.201.554
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	10.310.005	9.998.629
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	507.489	846.590
	Tovar	1.673.022	2.378.678
	Služby	1.983.595	2.258.615
	Spolu	43.912.480	40.684.066
Poľsko	Silentbloky pre automobilový priemysel	6.638.741	7.349.802
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	67.985	53.506
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	1.048.903	838.116
	Tovar	13.556	31.899
	Spolu	7.769.185	8.273.323
Veľká Británia	Silentbloky pre automobilový priemysel	5.985.964	7.532.490
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	71.632	44.654
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	138.207	127.552
	Spolu	6.195.803	7.704.696
Česká republika	Silentbloky pre automobilový priemysel	108.348	71.145
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	1.759.841	1.687.896
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	2.506.269	2.792.400
	Spolu	4.374.458	4.551.441
Holandsko	Silentbloky pre automobilový priemysel	2.348.865	1.602.957
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	666.752	583.158
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	182.972	440.233
	Tovar	113.375	119.047
	Spolu	3.311.964	2.745.395
Iné	Silentbloky pre automobilový priemysel	7.626.856	8.355.904
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	2.181.841	2.202.784
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	4.788.794	6.304.092
	Tovar	767.022	1.122.386
	Služby	856.328	406.078
	Spolu	16.220.841	18.391.244
Spolu	Silentbloky pre automobilový priemysel	52.147.143	50.113.852
	Silentbloky pre priemyselné aplikácie	15.058.056	14.570.627
	Manžety a tesniace výrobky pre brzdové a riadiace systémy	9.172.634	11.348.983
	Tovar	2.566.975	3.652.010
	Služby	2.839.923	2.664.693
	Spolu	81.784.731	82.350.165

H. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A PASÍVACH**1. Prenajatý majetok**

Spoločnosť prenajíma stroje a zariadenia tretej osobe na výrobné účely. Ročné výnosy z nájomného predstavujú 19.300 EUR. Prenajaté stroje a zariadenia sú vykázané v súvahе ako dlhodobý majetok.

I. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Po 31. decembri 2016 nenastali žiadne udalosti majúce významný vplyv na verné zobrazenie skutočnosti, ktoré sú predmetom účtovníctva.

J. INFORMÁCIE O EKONOMICKÝCH VZŤAHOC HÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB

Spriaznenými osobami Spoločnosti sú spriaznené účtovné jednotky v skupine, ako aj ich štatutárne orgány, riaditelia a výkonné riaditelia. Najvyššou kontrolujúcou účtovnou jednotkou sú spoločnosti ContiTech Vibration Control GmbH a ContiTech Holding Netherlands B.V.

Transakcie s materskou účtovnou jednotkou

Spoločnosť uskutočnila nasledujúce transakcie s materskou účtovnou jednotkou:

	2016 EUR	2015 EUR
Predaj výrobkov	1.538.519	2.178.919
Služby	1.983.595	2.258.615
Iné	636.552	679.089
Výnosy spolu	4.158.666	5.116.623

	2016 EUR	2015 EUR
Nákup materiálu pre výrobný proces	7.422.493	7.116.857
Alokačné poplatky	4.058.000	5.062.000
Licencie	3.093.346	2.346.005
Nákup dlhodobého majetku	17.046	35.891
Ekvalizácia	-270.000	-165.000
Ostatné služby	66.752	69.202
Vyplatené dividendy	6.000.000	7.500.000
Nákupy spolu	20.387.637	21.964.955

Majetok a záväzky z transakcií s materskou účtovnou jednotkou sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Zásoby	357.528	284.847
Cash pooling	12.878.402	3.334.300
Pohľadávky z obchodného styku	458.701	1.575.640
Majetok spolu	13.694.631	5.194.787

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Prijaté pôžičky	0	0
Záväzky z obchodného styku	1.907.827	0
Záväzky spolu	1.907.827	0

Transakcie s ostatnými spriaznenými osobami

Spoločnosť uskutočnila nasledujúce transakcie s ostatnými spriaznenými osobami:

	2016 EUR	2015 EUR
Predaj výrobkov	8.066.641	10.499.557
Služby	122.343	5.370
Iné	-381.876	245.872
Výnosy spolu	7.807.108	10.750.799

	2016 EUR	2015 EUR
Nákup materiálu pre výrobný proces	2.080.461	2.299.375
Alokačné poplatky	354.146	310.206
Ekvalizácia	-27.000	-16.000
Nákup dlhodobého majetku	264.743	0
Ostatné služby	5.664	21.715
Poistenie	14.907	14.054
Prenájom	542.330	522.461
Nákupy spolu	3.235.251	3.151.811

Majetok a záväzky z transakcií s ostatnými spriaznenými osobami sú uvedené v nasledujúcim prehľade:

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Zásoby	243.745	287.233
Pohľadávky z obchodného styku	775.336	1.024.756
Majetok spolu	1.019.081	1.311.989

	31. 12. 2016 EUR	31. 12. 2015 EUR
Prijaté pôžičky	0	0
Záväzky z obchodného styku	562.162	184.869
Záväzky spolu	562.162	184.869

K. PREHĽAD O POHYBE VLASTNÉHO IMANIA

Prehľad o pohybe vlastného imania v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

	Stav k 1.1.2016 EUR	Prírastky EUR	Úbytky EUR	Presuny EUR	Stav k 31.12.2016 EUR
Základné imanie	7.791.509	0	0	0	7.791.509
Základné imanie	7.791.509	0			7.791.509
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonné rezervné fondy	779.151	0	0	0	779.151
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond)	779.151	0	0	0	779.151
Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podiely	0	0	0	0	0
Ostatné fondy zo zisku	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy	0	0	0	0	0
Ostatné fondy zo zisku	0			0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia minulých rokov	10.757.461	0	0	3.904.051	14.661.512
Nerozdelený zisk minulých rokov	10.757.461	0	0	3.904.051	14.661.512
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	9.904.051	9.986.108	6.000.000	-3.904.051	9.986.108
Spolu	29.232.172	9.986.108	6.000.000	0	33.218.280

Prehľad o pohybe vlastného imania za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcim prehľade:

	Stav k 1.1.2015 EUR	Prírastky EUR	Úbytky EUR	Presuny EUR	Stav k 31.12.2015 EUR
Základné imanie	7.791.509	0	0	0	7.791.509
Základné imanie	7.791.509	0	0	0	7.791.509
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonné rezervné fondy	779.151	0	0	0	779.151
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond)	779.151	0	0	0	779.151
Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podiely	0	0	0	0	0
Ostatné fondy zo zisku	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy	0	0	0	0	0
Ostatné fondy zo zisku	0			0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia minulých rokov	7.531.042	0	0	3.226.419	10.757.461
Nerozdelený zisk minulých rokov	7.531.042	0	0	3.226.419	10.757.461
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	10.726.419	9.904.051	7.500.000	-3.226.419	9.904.051
Spolu	26.828.121	9.904.051	7.500.000	0	29.232.172

**L. PREHĽAD PEŇAŽNÝCH TOKOV
K 31. DECEMBRU 2016**

	2016 EUR	2015 EUR
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti		
Peňažné toky z prevádzky	19.380.641	13.157.775
Zaplatené úroky	0	-8.011
Prijaté úroky	27.851	17.615
Zaplatená daň z príjmov	-2.642.291	-4.231.731
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti	16.766.201	8.935.648
Peňažné toky z investičnej činnosti		
Nákup dlhodobého majetku	-2.271.607	-3.178.091
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	45.768	67.652
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti	-2.225.839	-3.110.439
Peňažné toky z finančnej činnosti		
Cash pooling	-9.544.102	2.874.065
Vyplatené dividendy	-6.000.000	-7.500.000
Splátky dlhodobých záväzkov	0	0
Splátky prijatých úverov	0	0
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti	-15.544.102	-4.625.935
(Úbytok) prírastok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov	-1.003.740	1.199.274
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	1.256.246	56.972
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka	252.506	1.256.246

Peňažné toky z prevádzky

	2016 EUR	2015 EUR
Čistý zisk (pred odpočitaním úrokových, daňových a mimoriadnych položiek)	12.853.419	12.683.293
Úpravy o nepeňažné operácie:		
Odpisy dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	2.185.023	2.091.824
Opravná položka k pohľadávkam	-61.128	-24.000
Opravná položka k zásobám	7.788	-19.981
Opravná položka k dlhodobému hmotnému majetku	0	0
Opravná položka k dlhodobému finančnému majetku	0	0
Rezervy	1.433.094	224.941
(Zisk) z predaja dlhodobého majetku	-25.475	-24.356
Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu	16.392.721	14.931.721
Zmena pracovného kapitálu:		
(Prírastok) pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok	-415.896	-1.949.860
(Obátok (prírastok) z rozlíšenia aktív)	191.181	-748.289
Prírastok záväzkov (vrátane časového rozlíšenia pasív)	3.212.635	924.203
Peňažné toky z prevádzky	19.380.641	13.157.775

Peňažné prostriedky

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a časť zostatku účtu Peniaze na ceste, ktorý sa viaže na prevod medzi bežným účtom a pokladnicou alebo medzi dvoma bankovými účtami.

Ekvivalenty peňažných prostriedkov

Ekvivalentmi peňažných prostriedkov (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

> Správa audítora o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou



KPMG Slovensko spol. s r.o.
 Dvořákovova nábrežie 10
 P.O. Box 7
 820 01 Bratislava 24
 Slovakia

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11
 Fax +421 (0)2 59 98 42 22
 Internet www.kpmg.sk

Dodatok správy nezávislého auditora týkajúci sa výročnej správy
v zmysle § 27 odsek 6 zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o štatutárnom audite“)

Spoločníkom a konateľom spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o.
 Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. („Spoločnosť“) k 31. decembru 2016, ktorá je uvedená na stranach 18 až 47 priloženej výročnej správy. K účtovnej závierke sme 17. februára 2017 vydali správu nezávislého auditora v nasledovnom znení:

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti ContiTech Vibration Control Slovakia s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2016, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2016 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných auditorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť auditora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu auditora, relevantných pre nás audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opisanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.



Zodpovednosť auditora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydáť správu auditora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonalý podľa medzinárodných auditorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú tedy, ak by sa dalo odôvodnenie očakávať, že jednotlivé alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomicke rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných auditorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme auditorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame auditorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre naš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obidenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vydelenia názoru na efektivnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných a primeranost účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných auditorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe auditora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať naš názor. Naše závery vychádzajú z auditorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy auditora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.



17. februára 2017
Bratislava, Slovenská republika

Auditorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96

Zodpovedný auditor:
Ing. Rastislav Begán
Licencia UDVA č. 1001

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Nás vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto iné informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2016 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

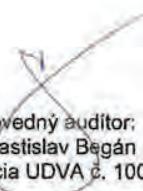
Okrem toho, na základe našich poznatkov o Spoločnosti a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinni uviesť, či sme zistili významne nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

22. mája 2017
Bratislava, Slovenská republika

Auditorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný auditor:
Ing. Rastislav Begán
Licencia UDVA č. 1001



Continental



The Future in Motion

ContiTech

ContiTech

ContiTech Vibration Control Slovakia, s.r.o.

Gumárenská 395/19, 972 23 Dolné Vestenice

T. +421 46 5177 - 102, F. +421 46 5177 - 108

www.contitech.sk

IČO 36 322 792

DIČ 2020080172

Continental 
The Future in Motion